

# Porównanie tłumaczeń II Samuela 5:16

| Przekład | Rodzaj            | Nazwa                 | Treść                                                   |
|----------|-------------------|-----------------------|---------------------------------------------------------|
| PBD      | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | i Eliszama,* i Eliada,** i Elifelet.***<br>****1)2)3)4) |

1) Eliszama, אֱלִישָׁמָע , czyli: Bóg usłyszał.  
2) Eliada, אֱלִיָּדָע , czyli: Bóg wie.  
3) Elifelet, אֱלִיפֶלֶט , czyli: Bóg jest ratunkiem.  
4) <x>130 14:4-7</x>; <x>130 13:5-14</x>